

Müller-Sturmhöfel
Dipl.-Ing. Hamburg 36
Amelungstr. 6 ☎ 34 67 87

NAUPERT
GEGRÜNDET 1932
**Neubau - Reparatur
Wartung**
Hamburg 39, Jarrestraße 82
27 36 47
Neumann A Holst 258 58 82 52

**Julius G.
NIELSEN**
Zentralheizungs-
bauseitige Öl-
Heizungsanlagen
Hamburg 39, Bilsenstraße 6a
☎ 51 53 97

JOHN Niese
Zentral- und Ölheizungs-
bauseitige Öl-
Heizungsanlagen
Hmb.-Berged., Brookstr. 11
☎ 71 30 43
Schwarzenbek, Markt 8 272

NOSKE
Sa.-Nr. 42 12 76
Nünlist K Robert Koch Str. 5
Oeding E Hohlstr. 167 48 05 17
Opländer, Paul
siehe unten
Pannier E J Waldstr. 151
Peters W Kieler-55 68 59 10
43 62 67

REINHOLD PIGUSCH
Inh.: Wilfried Steinhann
Heizung
Ölfeuerung
Lüftung
Hmb.-Lokstedt, Kollastr. 8
☎ 58 37 53/54

**Zentralheizungen
Ölfeuerungen**
Neubau - Reparaturen
Heinrich Piotrowski
Hamburg-Eidelstedt
Kapitelbuschweg 18 a
☎ 54 95 68

**POWRMATIC
MERCEDES**
s. Großanlage u. Ölfeuerung
Präfix K Graumann 66
26 17 72 <22 57 72>
Raif W Tielhof 10 61 62 79
Ray-Ölfeuerungen
Siregmann-232 43 75 91
Reinhardt F Köppen-14 51 55 69

KARL REINHOLDT
**HEIZUNG
Sanitäre
TECHNIK**
Hmb.-Ohlenzoll
57 02 45 <57 52 45>
Riess J Neugenhäuser 47
72 82 68

**OPPLANDER
HEIZUNG**
Paul Opländer
Heizungsanlagen - Ölfeuerung
Hamburg-Wandsbek
Brauhausstr. 42 Ruf: 68 68 28/29

WILLI TOBORG
Heizungs-, Lüftungs-, Rohr-
leitungs- und Apparatebau
Ölfeuerungsanlagen
Hmb. 22, Winterhuder Weg 38 a
Fernsprecher Sa.-Nr. 22 24 54

Rösler E Kanal-18 23 54 28
Rommah E Reimb Klausstr. 5
72 66 06

**Hugo
ROTTER**
Zentralheizungen
Ölheizungen
Rohrleitungsbau
Schneisen, Pinneberg-Str. 13
☎ 58 80 21

Sager A Bahrenf-19 *42 13 16
Schaper E Margraf-18 42 43 56
Schirmer A Neugraben 76 80 67
Schlaf, Willi
Hmb. 19, Fruchtallee 3
Fernsprecher 43 79 96

Carl Schmidt
seit 1908
Zentralheizungen
Spez. Naraq-Heizung
Reparatur, Öl- u. Herd-
heizung - Kesselreparatur
Schwedische Ölfeuerungen
Hamburg 22
Uhlenhorster Weg 10
☎ 22 19 91 u. 57 23 60
Schneider H Kastanien Al 27
31 47 18

Walter Schoppe
Seit über 50 Jahren
Zentralheizungen
Lüftung
Warmwasserbereitung
Spez.: Naraq-Classic-Heiz-
Ölfeuerungsanlagen
Hmb. 1, Mönckeburgstr. 10
☎ 33 60 98
n. Gschlitzschloß 58 19 76
u. 48 25 25

Schröder O Rönkoppel 19 63 11 35
Schmitt A Heilmann-47 22 26 89
Schwerin, Emil
Fabriciusstr. 42 61 85 42
u. G. E. Schwerin 27 05 90
u. G. W. Becher 63 76 47
Simon Chr Bellmann-18 89 65 25
Skov O IndNiederer 15 61 77 11
Sölle G Borsierich 15 51 77 94
Szakal P Sintel-7
58 82 54 <55 82 54>
Tege H Schüssler-19 68 64 38
Tobias, Willi
siehe unten
Töpfer, Otto
Hmb.-Blankenese Mühlenberg 50
Fernsprecher 86 20 21
Twisten & Baustian Görne-13
47 60 70

VIERTH K.G.
Heizungs- u. Öl-
Heizungsanlagen
Allg. Rohrleitungsbau
Ölfeuerungen
Hamburg 43
Alter Teichweg 61
☎ 61 77 25

WÄRMETECHNIK
Wärmetechnik Günther Stamer & Co.
Heizungen, Ölfeuerungen,
Rohrleitungen, Lüftungsanl.,
Apparate, Ingenieurbüro
Hamburg 13, Mittelweg 35
☎ 44 04 07

Wiebiche, Alex
Zentralheiz., Ölfeuerungen
Wa.-Fr.-Eb-Damm 211 61 22 11

Wilkes, Wilhelm
Altona, Ruhrstr. 112 43 38 20

Oskar Wille
Zentralheizungen - Rohr-
leitungsbau - Apparatebau
Hamburg-Altona
Eimsbütteler Straße 36 a
43 50 96 u. 95. pr. 58 80 45

Woeik H Eulenkrug-68 62 46 45
Wulfe R Lütke 71 83 64 58
Zapke H Rambach-10 35 07 65

Ahrensburg
Gottschalk, Joh.
Vierbergen 21 08
Kuppe, Hermann
Schillerallee 6 20 60
Rathje A 23 08

Buchholz
Brock G Reindorf 5 53
Rehfeldt R 5 30
Stach K 6 43

Buxtehude
Mackensen F 28 34
Sauer, Erich
23 45
Cuxhaven
Blehm E 29 17
Fischer E 24 69
Gerken A & Sohn 24 03
Gock H 35 32

Rösler, Hermann
Grüner Weg 30 33 37
Stolte R 20 65

Drochtersen
Wolack H 3 93
Elmsborn
Gillmann, G.
Elmsborn Johannesstr. 10 26 08
Himmelpforten 2 28
Müller H Oldendorf 2 28

Hittfeld
Neuse W 4 39 <24 39>
Jürgens C 2 27
Natterberg & Co KG 2 28

Kirchhellersen
Lüneburg
Lüner Str. 8 32 85
Hammelhof E Adendorf 2 81 43

Ausborn & Co.
Lüner Str. 8 32 85
Hammelhof E Adendorf 2 81 43

Kathmann, W., Ing. 45 39
Riesbeck & Meyer 38 09
Rödel A 34 13
Schwanck H Adendorf 55 64

Otterndorf
Fischer E 2 95
Stade
Holst G 26 29
Mälder F 27 23
Seufert J 21 68
Tack & Witsmann 35 19
Zentralheizungen 25 45
Weber OHG 25 45

Triltsch
Hoepfner, Erwin, VDI
Fähr. 6 64 <26 64>
Wedel 27 21
Winsen 22 49
Lelewell G 23 90
Dertzen G A 23 90
Zimmermann A 26 63

Neizungsbedarf*
Bornschein, Wilhelm
Kokstransportkarren
in allen Ausführungen
Hmb. 20, Gerschw.-Scholl-Str. 96
Fernsprecher 47 54 25

HOEBORN K G
Apparatebau
Thermo-Wärmespeicher
Thermo-Durchlaufrhitzer
Thermo-Gegenstromapp.
Selecta-Ölbrenner
Hamburg-Wandsbek
Wandsbeker Allee 36
☎ 68 80 34

**Heizungs-
Bestandteile**
Ahlert, Wilhelm
Herdfabrik
Hmb. 26, Ausschlägerweg 36
Fernsprecher *26 29 29
API-Maschinen GmbH 48 54 65
Aones-42
siehe nächste Spalte

Louis Bodenstab K.G.
MW-Stahlradiatoren
Heizkessel sowie alle
Zentralheizungs-Zubehörteile
Ölfeuerungsanlagen
Hmb. 33, Mauerstr. 19 (Barmb. Bld.)
☎ Sa.-Nr. 61 74 41

Benthake KG.
3-Wege Mischregler
4-Wege Doppel-
mischregler, hand-
und motorisch gesteuert
f. 2-Punkt u. stetige
Regelung
DAO-Umwälz-
pumpen
(stopfbuchsenlos)
Hmb. I. Glockengießerwall 26
☎ 32 52 77 u. 33 46 32

Bombeck F Schön-12 *43 08 41

Clorius
Heizkostenverteiler
Bezirksvertretung:
Gesellschaft für
Ölfeuerungen
Fritz P. Henghold
Hmb. I. Glockengießerwall 14
☎ 33 09 45

CLORIUS
Heizkostenverteiler
Bezirksvertretung Fritz Reder
Hamburg 22, Arndtstr. 33-35
Fernsprecher 22 43 25

CTC
Wärmespeicher-
Gesellschaft m. b. H.
Hamburg
Ausstellungsraum und
Auslieferungslager in
Stahlheizkessel
CTC-Warmwasserbereiter
Speicherheizkessel
CTC-Ölbrenner
SECUREX Ventilen
Hamburg 11, Hohlweg 7
36 51 92

Exaverken GmbH WandsbCh 44
26 47 88
Heijst J B van & Zonen GmbH
Mooreiden-26 44 57 22
Hoelst I KG Schloß-104 68 62 31

**Walther
Hönerloh**
Lager in
Heizkesseln und
Radiatoren
sowie in sämtlichen
Zentralheizungsbestand-
teilen - Rohren - Fittings-
Boiler - Armaturen
Heizungsanlagenhersteller
Plattenheizkörper
Ölbrenner
Kontor u. Lager:
Hmb. 6, Sternstr. 113-115
☎ 43 01 56 u. 43 55 19
Fernschreiber: 02 12836

Huppert-Herdfabrik
Wa., Bandwikerstr. 8 68 68 08

HUGO JONAS
gegründet 1885
Hamburg I. SPALDINGSTR. 2-10
Fernspr.: Sa.-Nr. 24 555, 24 477

MARKT W Biler-20 51 92 14
„Pottschicht“ F Schütler
Bostelmannsweg 68 26 43 63
„Probatus“ Hans Otto
Stahlradiatoren, Kessel
Hamburg-Langenhorn 1
Tarpfen 7 53 23 22

Sondvoss & Fischer
Wärmewirtschaftliche Apparate
Samson/Apparatebau AG.
Hmb. 1, Johannswall 4, II.
Sprinkenhof *32 55 54

Schmittmann, Karl, Altona
Chemnitzstr. 80 42 77 62
Schultz P Remstedt-47 67 28 42

Hermann Stitz & Co.
Gas- und Siederohren
Fittings, Planschens usw.
Heizkessel - Radiatoren
Zentralheizungs-
bestandteile - Ölbrenner
Ölbrenner-Zubehör
Hmb.-Alt., Bleichenstr. 26
☎ *31 48 96
FS.-Nr. 02 13858

Waldow H Schimmelmann-123
*68 22 81

Zwing & Co.
Brölle-Heizkessel u. Radia-
toren - Vollautomatische
Ölfeuerungs-Aggregate
sämtliche Zentralheizungs-
bestandteile
Hamburg 22, Glückstraße 7
☎ Sa.-Nr. 23 01 43

Pinneberg
Heizungsherde jeder Art
Norddeutsche Ofen- u. Herdabk.
Pinneberg, Mühlenstr. 24 21 28

Preetz, Holst.
Epp, Gerhard
Fabrik für Platten-
heizkörper, Preetz
Klosterweg 2 27 33

Heizungskessel*
DSV-Deutscher
Stahlkessel
Vertrieb GmbH
Heizungskessel, Dampfessel
Hamburg 11, Hohlweg 7
☎ *34 02 24

Seiffert Heizkesselbau
G.m.b.H., Büro Hamburg
YGNIS-KESEL von
0,5-2 Mio kcal/h
Rothenbaum Ch. 185 45 11 34

Wilkes, Wilhelm
Altona, Ruhrstr. 112 43 38 20

**Hemden-
Großplättereien***
Hans-Joachim Geis
„Prima“ Hemdenplättchen
Hamburg 39, Ulmenstraße 23
☎ 47 96 12

„HANS“ Hemdenplättchen
Inh. Rudolf Hoppsch
Altona, Waidmannstraße 41
☎ 43 26 88

Hemdenklinik*
Duus, Käte
Hmb. 11, Gr. Burstahl 11 36 66 15

**Herren- u. Knaben-
bekleidung**
Baum H Jakobikirchhof 8 32 64 41
Bendfeldt G Schweriner-1 67 21 01
Beermann W & Co GmbH
Friesen W 5 *42 18 34
Beiersdorf G Michaelis Br 3
34 64 1a
Boge M Ottensht-13 42 35 38
Braun J Gr. Johannis-3 36 72 20
Bredereck W Hobe Br 1 36 63 09
Büttner F Jr Ring-195a 63 83 07
Burmester A Wwall 55 35 30 89
Dietel H Bilst-Hpt-56 73 44 34
Franck H Alsterark 13 34 24 38
Fulle F Nobistor 15 31 31 78
Goldbeck W GmbH Schön-9 *43 46 53
Grön M Post-23 35 27 73
Gramke F & Co Bekleidungsges. GmbH
Gertig-38 *27 11 77
Graul & Co Alterwall 36 34 77 58
Gulcher & Co Wilsdorfer-31 77 43 91
Hätscher F Im Altonaer 33 62 47 91
Hage J Lange Reihe 16 24 50 81
Haupt W Brodschangen 15 33 28 99
Heimbürger K Paul-Rosen-32 31 43 50

**Hemden-
Großplättereien***
Hans-Joachim Geis
„Prima“ Hemdenplättchen
Hamburg 39, Ulmenstraße 23
☎ 47 96 12

„HANS“ Hemdenplättchen
Inh. Rudolf Hoppsch
Altona, Waidmannstraße 41
☎ 43 26 88

Hemdenklinik*
Duus, Käte
Hmb. 11, Gr. Burstahl 11 36 66 15

**Herren- u. Knaben-
bekleidung**
Baum H Jakobikirchhof 8 32 64 41
Bendfeldt G Schweriner-1 67 21 01
Beermann W & Co GmbH
Friesen W 5 *42 18 34
Beiersdorf G Michaelis Br 3
34 64 1a
Boge M Ottensht-13 42 35 38
Braun J Gr. Johannis-3 36 72 20
Bredereck W Hobe Br 1 36 63 09
Büttner F Jr Ring-195a 63 83 07
Burmester A Wwall 55 35 30 89
Dietel H Bilst-Hpt-56 73 44 34
Franck H Alsterark 13 34 24 38
Fulle F Nobistor 15 31 31 78
Goldbeck W GmbH Schön-9 *43 46 53
Grön M Post-23 35 27 73
Gramke F & Co Bekleidungsges. GmbH
Gertig-38 *27 11 77
Graul & Co Alterwall 36 34 77 58
Gulcher & Co Wilsdorfer-31 77 43 91
Hätscher F Im Altonaer 33 62 47 91
Hage J Lange Reihe 16 24 50 81
Haupt W Brodschangen 15 33 28 99
Heimbürger K Paul-Rosen-32 31 43 50

Hemdenklinik*
Duus, Käte
Hmb. 11, Gr. Burstahl 11 36 66 15

**Herren- u. Knaben-
bekleidung**
Baum H Jakobikirchhof 8 32 64 41
Bendfeldt G Schweriner-1 67 21 01
Beermann W & Co GmbH
Friesen W 5 *42 18 34
Beiersdorf G Michaelis Br 3
34 64 1a
Boge M Ottensht-13 42 35 38
Braun J Gr. Johannis-3 36 72 20
Bredereck W Hobe Br 1 36 63 09
Büttner F Jr Ring-195a 63 83 07
Burmester A Wwall 55 35 30 89
Dietel H Bilst-Hpt-56 73 44 34
Franck H Alsterark 13 34 24 38
Fulle F Nobistor 15 31 31 78
Goldbeck W GmbH Schön-9 *43 46 53
Grön M Post-23 35 27 73
Gramke F & Co Bekleidungsges. GmbH
Gertig-38 *27 11 77
Graul & Co Alterwall 36 34 77 58
Gulcher & Co Wilsdorfer-31 77 43 91
Hätscher F Im Altonaer 33 62 47 91
Hage J Lange Reihe 16 24 50 81
Haupt W Brodschangen 15 33 28 99
Heimbürger K Paul-Rosen-32 31 43 50

Hemdenklinik*
Duus, Käte
Hmb. 11, Gr. Burstahl 11 36 66 15

**Herren- u. Knaben-
bekleidung**
Baum H Jakobikirchhof 8 32 64 41
Bendfeldt G Schweriner-1 67 21 01
Beermann W & Co GmbH
Friesen W 5 *42 18 34
Beiersdorf G Michaelis Br 3
34 64 1a
Boge M Ottensht-13 42 35 38
Braun J Gr. Johannis-3 36 72 20
Bredereck W Hobe Br 1 36 63 09
Büttner F Jr Ring-195a 63 83 07
Burmester A Wwall 55 35 30 89
Dietel H Bilst-Hpt-56 73 44 34
Franck H Alsterark 13 34 24 38
Fulle F Nobistor 15 31 31 78
Goldbeck W GmbH Schön-9 *43 46 53
Grön M Post-23 35 27 73
Gramke F & Co Bekleidungsges. GmbH
Gertig-38 *27 11 77
Graul & Co Alterwall 36 34 77 58
Gulcher & Co Wilsdorfer-31 77 43 91
Hätscher F Im Altonaer 33 62 47 91
Hage J Lange Reihe 16 24 50 81
Haupt W Brodschangen 15 33 28 99
Heimbürger K Paul-Rosen-32 31 43 50

Hemdenklinik*
Duus, Käte
Hmb. 11, Gr. Burstahl 11 36 66 15

**Herren- u. Knaben-
bekleidung**
Baum H Jakobikirchhof 8 32 64 41
Bendfeldt G Schweriner-1 67 21 01
Beermann W & Co GmbH
Friesen W 5 *42 18 34
Beiersdorf G Michaelis Br 3
34 64 1a
Boge M Ottensht-13 42 35 38
Braun J Gr. Johannis-3 36 72 20
Bredereck W Hobe Br 1 36 63 09
Büttner F Jr Ring-195a 63 83 07
Burmester A Wwall 55 35 30 89
Dietel H Bilst-Hpt-56 73 44 34
Franck H Alsterark 13 34 24 38
Fulle F Nobistor 15 31 31 78
Goldbeck W GmbH Schön-9 *43 46 53
Grön M Post-23 35 27 73
Gramke F & Co Bekleidungsges. GmbH
Gertig-38 *27 11 77
Graul & Co Alterwall 36 34 77 58
Gulcher & Co Wilsdorfer-31 77 43 91
Hätscher F Im Altonaer 33 62 47 91
Hage J Lange Reihe 16 24 50 81
Haupt W Brodschangen 15 33 28 99
Heimbürger K Paul-Rosen-32 31 43 50

Hemdenklinik*
Duus, Käte
Hmb. 11, Gr. Burstahl 11 36 66 15

**Herren- u. Knaben-
bekleidung**
Baum H Jakobikirchhof 8 32 64 41
Bendfeldt G Schweriner-1 67 21 01
Beermann W & Co GmbH
Friesen W 5 *42 18 34
Beiersdorf G Michaelis Br 3
34 64 1a
Boge M Ottensht-13 42 35 38
Braun J Gr. Johannis-3 36 72 20
Bredereck W Hobe Br 1 36 63 09
Büttner F Jr Ring-195a 63 83 07
Burmester A Wwall 55 35 30 89
Dietel H Bilst-Hpt-56 73 44 34
Franck H Alsterark 13 34 24 38
Fulle F Nobistor 15 31 31 78
Goldbeck W GmbH Schön-9 *43 46 53
Grön M Post-23 35 27 73
Gramke F & Co Bekleidungsges. GmbH
Gertig-38 *27 11 77
Graul & Co Alterwall 36 34 77 58
Gulcher & Co Wilsdorfer-31 77 43 91
Hätscher F Im Altonaer 33 62 47 91
Hage J Lange Reihe 16 24 50 81
Haupt W Brodschangen 15 33 28 99
Heimbürger K Paul-Rosen-32 31 43 50

Hemdenklinik*
Duus, Käte
Hmb. 11, Gr. Burstahl 11 36 66 15

**Herren- u. Knaben-
bekleidung**
Baum H Jakobikirchhof 8 32 64 41
Bendfeldt G Schweriner-1 67 21 01
Beermann W & Co GmbH
Friesen W 5 *42 18 34
Beiersdorf G Michaelis Br 3
34 64 1a
Boge M Ottensht-13 42 35 38
Braun J Gr. Johannis-3 36 72 20
Bredereck W Hobe Br 1 36 63 09
Büttner F Jr Ring-195a 63 83 07
Burmester A Wwall 55 35 30 89
Dietel H Bilst-Hpt-56 73 44 34
Franck H Alsterark 13 34 24 38
Fulle F Nobistor 15 31 31 78
Goldbeck W GmbH Schön-9 *43 46 53
Grön M Post-23 35 27 73
Gramke F & Co Bekleidungsges. GmbH
Gertig-38 *27 11 77
Graul & Co Alterwall 36 34 77 58
Gulcher & Co Wilsdorfer-31 77 43 91
Hätscher F Im Altonaer 33 62 47 91
Hage J Lange Reihe 16 24 50 81
Haupt W Brodschangen 15 33 28 99
Heimbürger K Paul-Rosen-32 31 43 50

Hemdenklinik*
Duus, Käte
Hmb. 11, Gr. Burstahl 11 36 66 15

**Herren- u. Knaben-
bekleidung**
Baum H Jakobikirchhof 8 32 64 41
Bendfeldt G Schweriner-1 67 21 01
Beermann W & Co GmbH
Friesen W 5 *42 18 34
Beiersdorf G Michaelis Br 3
34 64 1a
Boge M Ottensht-13 42 35 38
Braun J Gr. Johannis-3 36 72 20
Bredereck W Hobe Br 1 36 63 09
Büttner F Jr Ring-195a 63 83 07
Burmester A Wwall 55 35 30 89
Dietel H Bilst-Hpt-56 73 44 34
Franck H Alsterark 13 34 24 38
Fulle F Nobistor 15 31 31 78
Goldbeck W GmbH Schön-9 *43 46 53
Grön M Post-23 35 27 73
Gramke F & Co Bekleidungsges. GmbH
Gertig-38 *27 11 77
Graul & Co Alterwall 36 34 77 58
Gulcher & Co Wilsdorfer-31 77 43 91
Hätscher F Im Altonaer 33 62 47 91
Hage J Lange Reihe 16 24 50 81
Haupt W Brodschangen 15 33 28 99
Heimbürger K Paul-Rosen-32 31 43 50

Hemdenklinik*
Duus, Käte
Hmb. 11, Gr. Burstahl 11 36 66 15

**Herren- u. Knaben-
bekleidung**
Baum H Jakobikirchhof 8 32 64 41
Bendfeldt G Schweriner-1 67 21 01
Beermann W & Co GmbH
Friesen W 5 *42 18 34
Beiersdorf G Michaelis Br 3
34 64 1a
Boge M Ottensht-13 42 35 38
Braun J Gr. Johannis-3 36 72 20
Bredereck W Hobe Br 1 36 63 09
Büttner F Jr Ring-195a 63 83 07
Burmester A Wwall 55 35 30 89
Dietel H Bilst-Hpt-56 73 44 34
Franck H Alsterark 13 34 24 38
Fulle F Nobistor 15 31 31 78
Goldbeck W GmbH Schön-9 *43 46 53
Grön M Post-23 35 27 73
Gramke F & Co Bekleidungsges. GmbH
Gertig-38 *27 11 77
Graul & Co Alterwall 36 34 77 58
Gulcher & Co Wilsdorfer-31 77 43 91
Hätscher F Im Altonaer 33 62 47 91
Hage J Lange Reihe 16 24 50 81
Haupt W Brodschangen 15 33 28 99
Heimbürger K Paul-Rosen-32 31 43 50

Hemdenklinik*
Duus, Käte
Hmb. 11, Gr. Burstahl 11 36 66 15